



RETURN BIDS TO:

RETOURNER LES SOUMISSIONS À:

Bid Receiving - PWGSC / Réception des soumissions -
TPSGC

11 Laurier St./11, rue Laurier

Place du Portage, Phase III

Core 0B2 / Noyau 0B2

Gatineau, Québec K1A 0S5

Bid Fax: (819) 997-9776

**SOLICITATION AMENDMENT
MODIFICATION DE L'INVITATION**

The referenced document is hereby revised; unless otherwise
indicated, all other terms and conditions of the Solicitation
remain the same.

Ce document est par la présente révisé; sauf indication contraire,
les modalités de l'invitation demeurent les mêmes.

Comments - Commentaires

Vendor/Firm Name and Address

Raison sociale et adresse du
fournisseur/de l'entrepreneur

Issuing Office - Bureau de distribution

Furniture Division/Division des ameublements

L'Esplanade Laurier,

East Tower 7th Floor

Tour est 7^e étage,

140 O'Connor, Street,

140 O'Connor, rue O'Connor,

Ottawa

Ontario

K1A 0R5

Title - Sujet CAT 1-6 Translation Bureau	
Solicitation No. - N° de l'invitation EP916-212024/A	Amendment No. - N° modif. 005
Client Reference No. - N° de référence du client 20212024	Date 2021-02-25
GETS Reference No. - N° de référence de SEAG PW-\$\$\$PQ-998-79682	
File No. - N° de dossier pq998.EP916-212024	CCC No./N° CCC - FMS No./N° VME
Solicitation Closes - L'invitation prend fin at - à 02:00 PM Eastern Standard Time EST on - le 2021-03-03 Heure Normale du l'Est HNE	
F.O.B. - F.A.B. Plant-Usine: <input type="checkbox"/> Destination: <input checked="" type="checkbox"/> Other-Autre: <input type="checkbox"/>	
Address Enquiries to: - Adresser toutes questions à: Bouvier, Patrick	Buyer Id - Id de l'acheteur pq998
Telephone No. - N° de téléphone (819) 360-2596 ()	FAX No. - N° de FAX () -
Destination - of Goods, Services, and Construction: Destination - des biens, services et construction:	

Instructions: See Herein

Instructions: Voir aux présentes

Delivery Required - Livraison exigée	Delivery Offered - Livraison proposée
Vendor/Firm Name and Address Raison sociale et adresse du fournisseur/de l'entrepreneur	
Telephone No. - N° de téléphone Facsimile No. - N° de télécopieur	
Name and title of person authorized to sign on behalf of Vendor/Firm (type or print) Nom et titre de la personne autorisée à signer au nom du fournisseur/ de l'entrepreneur (taper ou écrire en caractères d'imprimerie)	
Signature	Date

Solicitation No. - N° de l'invitation
EP916-212024/A

Amd. No. - N° de la modif.
005

Buyer ID - Id de l'acheteur
pq998

Client Ref. No. - N° de réf. du client
20212024

File No. - N° du dossier
pq998.EP916-212024

CCC No./N° CCC - FMS No./N° VME

L'amendement 005 vise à: a) Publier des questions et des réponses et b) Prolonger la date de fermeture au 3 mars 2021 (2021-03-03).

Q54. Q&R # 42 le CIUGdC pour l'article 8 de CAT6C a changé pour devenir un tabouret de bar à quatre pieds. Comme l'option pour une base de traîneau a été acceptée dans l'amendement 2 pour les articles C1 et C2 et que celle-ci doit être de la même série que C1 et C2, pour confirmer l'uniformité des réponses, veuillez confirmer qu'une base de traîneau est toujours acceptable.

R54. Il a été déclaré que la base de traîneau serait également acceptée comme option pour C1, C2 à condition qu'elle n'entrave pas la taille de la chaise indiquée dans les détails supplémentaires du produit, et les chaises C8 appartiennent à la même série. La chaise C8 avec un piètement traîneau sera également acceptée en option.

Q55. Avec la récente modification apportée au Cat 6C, ligne 8, 6KBSCHxxLY15XXXPINX, ajoutant des accoudoirs, une modification du CIUGdC pour inclure les accoudoirs pour la ligne 1 6KBSBHxxLY15XXXRONX et la ligne 2 6KKCSAxxLY16XXXMONX serait-elle acceptée? 6KKCSAxxLY16XXXMINX.

R55. À l'origine, le produit de l'article 8 était censé avoir des bras. La seule exigence qui a changé est qu'il doit s'agir de la hauteur du comptoir. Non, les éléments de la ligne 1 et 2 ne nécessitent pas des bras.

TOUS LES AUTRES TERMES ET CONDITIONS DEMENTRENT LES MÊMES.